

# ST. JOAN OF ARC

82-00 35<sup>TH</sup> AVENUE  
JACKSON HEIGHTS, N.Y. 11372



100+ Years Of Serving GOD And People



## RECTORY PHONE:

(718) 429-2333

(718) 429-2334

(718) 429-5888

Fax: (718) 672-5881

Email: [joanofarcqueens@aol.com](mailto:joanofarcqueens@aol.com)

[joanofarcqueens@gmail.com](mailto:joanofarcqueens@gmail.com)

Website: [www.joanofarcqueens.org](http://www.joanofarcqueens.org)

Facebook Page: Parish of Saint Joan of Arc

•  
**Monsignor William M. Hoppe (Pastor)**

Rev. Johnson Chanassery, OCD

Rev. Paul K. Osei-Fosu

Rev. Javier Renteria, Sch. P.

Deacon Paulo Salazar

Deacon Michael McCarthy

Deacon Jorge Castillo

In residence: Rev. Stephen Valdazo

Monsignor Edward Wetterer

•  
**PAROCHIAL SCHOOL**

Mrs. Agnieszka Mosejczuk, M.S. Ed., Principal

(718) 639-9020

Fax (718) 639-5428

•  
**OFFICE OF FAITH FORMATION**

Ms. Lizbeth Pimentel Maya, Director

(718) 478-5593

Email: [ffosjaparish@gmail.com](mailto:ffosjaparish@gmail.com)

•  
**OFFICE OF PASTORAL MINISTRY**

(718) 533-9519

Email: [stjapastoralmin@aol.com](mailto:stjapastoralmin@aol.com)

•  
**MUSIC DIRECTOR**

Nicholle Bittlingmeyer

## DECEMBER 22, 2024

### OFFICE HOURS / HORARIO DE OFICINA

Monday to Friday / Lunes a viernes:

10:00AM - 12:00PM, 3:00 - 5:00PM

Saturday/sábado: No Office Hours; No hay horario de oficina

Sunday, Holy Days and Holidays: No Office Hours

Domingo y días feriados no hay horario de oficina

### SUNDAY MASSES / MISAS EN DOMINGO

Saturday Evening: (Sábado en la noche)

6:00PM (English) ; 7:30PM (Spanish)

Upper Church: 7:30AM, 9:00AM, 10:30AM, 12:00Noon

(Iglesia arriba) 1:30PM (Spanish), and 6:00PM

Lower Church: SPANISH -10:00AM, 11:30AM

(Iglesia abajo) 1:30PM (Filipino, 3rd Sunday of each month)

### WEEKDAY MASSES / MISAS ENTRE SEMANA

Monday - Friday: 7:30AM, 9:00AM and 12:00Noon

Thursday: 6:30PM (Spanish)

Saturday: 9:00AM and 12:00Noon

### HOLY DAYS/DIAS FESTIVOS: (Except Saturday)

Consult the bulletin/ Revise el boletín, excepto sábado

### ANOINTING OF THE SICK / UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

Quarterly communal - no celebrations yet

For individual emergencies, please call the Rectory.

Celebración comunal trimestral.

Emergencia por favor llamar a la rectoría.

### CONFESSIONS / CONFESIONES

Saturday 4:00 to 5:15PM in the lower church

Sábados 4:00 a 5:15PM en la iglesia de abajo.

EXPOSITION/EXPOSICIÓN: Monday to Friday,

after the 7:30am mass until the beginning of the

9:00AM mass and Thursday, 12:30PM

De lunes a viernes, después de la misa de las 7:30AM

hasta el inicio de la misa de las 9:00AM y jueves, 12:30PM

BENEDICTION/BENDICIÓN: Thursday (jueves), 6:00PM

### BAPTISM / BAUTIZOS

In English 3<sup>rd</sup> Sunday of the month at 3:00 PM. Arrangements

must be made in the Rectory **six weeks** in advance. Instruc-

tions are on the same day at 2:30PM. Parents and godpa-

rents **must attend**. Godparents **must be fully initiated**

**Catholics** who practice their faith. Call parish office for

questions.

En español el 4to domingo del mes a las 3:00PM. Los prepara-

tivos han de hacerse en la rectoría con **seis semanas de**

**anticipación**. La instrucción es el mismo día a las 2:30PM,

los padres y padrinos deben asistir. Los padrinos tienen que

haber recibido los sacramentos de iniciación y ser católicos

practicantes. Llama a la rectoría para mas información.

OCIA (Order for Christian Initiation for Adults) Program is

for adults who wish to receive the Sacraments of Baptism,

Eucharist and/or Confirmation.

OICA (Orden de Iniciación Cristiana para Adultos)

Programa para adultos que deseen recibir sus sacramentos

de Bautismo, Eucaristía y/o Confirmación.

Contact the parish office at (718) 429-2333 (Información)

### MARRIAGE / MATRIMONIO

Arrangements should be

made **six months in advance**. Arreglos deben hacerse con

seis meses de anticipación. Call parish office for questions.





## Daily Mass Readings



## DECEMBER 2024

**23 Monday**  
Mal 3:1-4, 23-24/Lk 1:57-66

**24 Tuesday**  
2 Sm 7:1-5, 8b-12, 14a, 16/Lk 1:67-79

**25 Wednesday**  
Is 62:1-5/Acts 13:16-17, 22-25/Mt 1:1-25

**26 Thursday**  
Acts 6:8-10; 7:54-59/Mt 10:17-22

**27 Friday**  
1 Jn 1:1-4/Jn 20:1a, 2-8

**28 Saturday**  
1 Jn 1:5—2:2/Mt 2:13-18

**29 Sunday**  
Sir 3:2-6, 12-14/Col 3:12-21 or 3:12-17/Lk 2:41-52

## FOURTH SUNDAY OF ADVENT MI 5:1-4A/HEB 10:5-10/LK 1:39-45 CUARTO DOMINGO DE ADVIENTO

### CHRISTMAS & NEW YEAR MASS SCHEDULES

**Tuesday, December 24**  
6:00pm- English, Upper Church

**Wednesday, December 25**  
12:00MN - English, Upper Church  
12:00MN - Spanish, Lower Church  
9:00am, & 12:00nn English, Upper Church  
10:30am & 1:30pm- Spanish, Upper Church

**Tuesday, December 31**  
6:00pm- English, Upper Church  
7:30PM Spanish, Upper Church

**Wednesday, January 1**  
9:00am, 12:00nn - English, Upper Church  
10:30am, 1:30pm - Spanish, Upper Church

December 22, 2024



## Fourth Sunday of Advent

### The Candle of Love

“There is no fear in love. But perfect love drives out fear, because fear has to do with punishment. The one who fears is not made perfect in love.” -

### Prayers for Lighting the Advent Wreath Candles

Dear Jesus, may the light of your love always shine in our hearts. As Christmas draws closer, we marvel at your great love for us. Let your love transform every aspect of our lives and touch everyone we encounter. Our hearts are open to you, Jesus.

*Querido Jesús, que la luz de tu amor brille siempre en nuestros corazones. A medida que se acerca la Navidad, nos maravillamos de vuestro gran amor por nosotros. Deja que tu amor transforme cada aspecto de nuestras vidas y toque a todos. Nos encontramos. Nuestros corazones están abiertos a ti, Jesús.*

### PARISH OFFICE SCHEDULE

Please be advised that the parish office will be closed on the following days:  
**December 24th & 25th**

**HORARIO DE LA OFICINA PARROQUIAL**  
*Tenga en cuenta que la oficina parroquial estará cerrada los siguientes días: 24 y 25 de diciembre*



### Stewardship Reflection on the Lectionary Readings - December 22, 2024 Fourth Sunday of Advent

Our Blessed Mother takes center stage on this fourth Sunday of Advent, and fittingly so, as we draw near to the celebration of her Son's birth. After our Lord Himself, Mary is our model and guide to a stewardship way of life.

Today's Gospel passage from Luke describes Mary's actions immediately after her "yes" to the angel Gabriel's message. "Mary set out and traveled to the hill country in haste to a town of Judah... and greeted Elizabeth." Mary immediately begins to think of others before herself, setting out quickly to be with her cousin, modeling two of the pillars of stewardship – Hospitality and Service.

What warmth and humility the Mother of our Savior shows, traveling to Elizabeth to spend time with her, rejoicing with Elizabeth over her own incredible pregnancy, and assisting her in a time of need. And what joy this hospitality and service brings to Elizabeth.

Our Blessed Mother's example of a stewardship way of life is one that we, her children, can follow in our own lives today. With all the gifts God gives us — our time, our talents, our material possessions — we, too, can offer ourselves to God by using these gifts to serve and glorify Him. In so doing, we will effectively spread the Good News of the Gospel to the world around us today.

We will be stewards after our Mother's own heart.



## From the Pastor's Desk

Today is the **Fourth Sunday of Advent** and Christmas is so very close. Having heard amazing news from the angel Gabriel that she – a virgin - would conceive and bear a Son and become the mother of the Most High, Mary travels in haste to the hill country to greet Elizabeth, who is also with child. O Mary, blessed are you among women, and blessed are we to be members of the Church, who celebrate the joy of His coming at Christmas.

Our **SJA School** finished up their classes this past Friday and are now on Christmas break. Thank you to our Principal, Mrs. Agnieszka Mosejczuk, all our teachers, Aides, parents and supporters who do so much for our students. Many sacrifices are made for you, but you are worth it. I look forward to celebrating Christmas Mass with you this Wednesday, and the following Sunday.

Our **Faith Formation Program**, the catechists, students, assistants, parents and supporters are also on Christmas break. Thank you to Lizbeth Pimentel Maya, Molly Ferrari, and all who help them teach and live the faith.

To all our Parish Ministers – Lectors, Extraordinary Ministers of the Eucharist, Altar Servers, Music Ministers (Nicholle Bittlingmeyer, Claudia Rizza, Nineth Pinzon and others), Ushers and Hospitality ministers, Sacristans, Prayer Group leaders, CYO coaches, Rosarians, Holy Name Society members, Knights of Columbus, leaders in the Filipino community, Parish Trustees (and those who faithfully toil in the counting room) , all our generous parish benefactors, the Rectory Staff, my brother Priests and Deacons, especially Fr. Valdazo – I say a most sincere Thank You for all that you have done and continue to do for God, for the parish, and for me.

Our recently ordained **Deacon Paulo Emilio Salazar** is home from Rome for his Christmas break. I look forward to celebrating Christmas Mass with him and hearing him preach the midnight Mass homily.

Thank you to those of you who have completed your pledges to the **2024 Annual Catholic Appeal**. I ask those who are still completing your pledge to do the best you can now, since this is the last week of the Appeal. Pledge envelopes are scattered around the church for your use. God bless you. - **Msgr. Hoppe**.

## Desde el escritorio del pastor

*Hoy es el cuarto domingo de Adviento y la Navidad está muy cerca. Habiendo escuchado la asombrosa noticia del ángel Gabriel de que ella –una virgen- concebiría y daría a luz un Hijo y se convertiría en la madre del Altísimo, María viaja a toda prisa a la región montañosa para saludar a Isabel, que también está embarazada. Oh María, bendita eres entre todas las mujeres, y benditos somos nosotros por ser miembros de la Iglesia, que celebramos la alegría de Su venida en Navidad.*

*Nuestra escuela SJA terminó sus clases el viernes pasado y ahora está en vacaciones de Navidad. Gracias a nuestra directora, la Sra. Agnieszka Mosejczuk, a todos nuestros maestros, ayudantes, padres y seguidores que hacen tanto por nuestros estudiantes. Se hacen muchos sacrificios por ustedes, pero valen la pena. Espero celebrar la Misa de Navidad con ustedes este miércoles y el domingo siguiente.*

*Nuestro Programa de Formación de la Fe, los catequistas, estudiantes, asistentes, padres y seguidores también están en vacaciones de Navidad. Gracias a Lizbeth Pimentel Maya, Molly Ferrari y todos los que los ayudan a enseñar y vivir la fe.*

*A todos nuestros ministros parroquiales: lectores, ministros extraordinarios de la Eucaristía, monaguillos, ministros de música (Nicholle Bittlingmeyer, Claudia Rizza, Nineth Pinzon y otros), acomodadores y ministros de hospitalidad, sacristanes, líderes de grupos de oración, entrenadores de CYO, rosarianos, miembros de la Sociedad del Santo Nombre, Caballeros de Colón, líderes de la comunidad filipina, síndicos parroquiales (y aquellos que trabajan fielmente en la sala de recuento), todos nuestros generosos benefactores parroquiales, el personal de la rectoría, mis hermanos sacerdotes y diáconos, especialmente el padre Valdazo, les digo un sincero agradecimiento por todo lo que han hecho y continúan haciendo por Dios, por la parroquia y por mí.*

*Nuestro Diácono Paulo Emilio Salazar, recientemente ordenado, está en casa desde Roma para sus vacaciones de Navidad. Espero celebrar la misa de Navidad con él y escucharlo predicar la homilía de la misa de medianoche.*

*Gracias a aquellos de ustedes que han completado sus promesas a la Campaña Católica Anual de 2024. Les pido a quienes aún están completando su promesa que hagan lo mejor que puedan ahora, ya que ésta es la última semana de la Campaña. Los sobres de promesa están repartidos por toda la iglesia para que los usen. Dios los bendiga. - Monseñor Hoppe.*



*May peace be your gift this Christmas and your blessing throughout the year!*

*Merry Christmas to all!*

*¡Que la paz sea vuestro regalo en esta Navidad y vuestra bendición durante todo el año! ¡Feliz Navidad a todos!*

*In His Love and Peace, / En su amor y paz,  
Monsignor William Hoppe,*

*Rev. Johnson Chanassery, Rev. Paul Osei-Fosu, Rev. Javier Renteria, Rev. Stephen Valdazo, Monsignor Edward Wetterer  
Deacons Paulo Salazar, Michael McCarthy, and Jorge Castillo, Ms. Lizbeth Pimentel-Maya, Ms. Nicholle Bittlingmeyer,  
Mrs. Agnes Mosejczuk, Susy, Irma, Jose S, Alejandro, Jose J., Molly, Claudia and Jane*



**Called to  
Communion,  
Participation &  
Mission**



**Llamados a  
la comunión,  
la participación y  
la misión**

We encourage everyone to view the 2024 ACA Videos online at [www.CFBQ.org/ACAVideo](http://www.CFBQ.org/ACAVideo).

Your contributions to the **Annual Catholic Appeal** make a significant impact, aiding individuals in Brooklyn and Queens in ways beyond the capacity of any single parish.

Let us pray for the success of the 2024 Annual Catholic Appeal. We invite you to stand with St. Joan of Arc parish in supporting the 2024 Annual Catholic Appeal. Our Parish Goal this year is **\$138,978.00**. Any funds collected over this goal are returned to the parish for our use.

**Our Progress**

As of Monday, Dec. 2nd, our parish now officially has **372 people/families** pledging to the Appeal (29.70% of all our registered parishioners).

**318** people have completed their pledges or made one-time gifts (the other **54** people are making monthly, or regular, payments to the Appeal).

Total amount committed (pledges and gifts) = **\$143,952.63 (100.20% of our assigned goal)**.

We are **OVER GOAL** by **\$4,974.63** in pledges. That is certainly great news!! Now if all those who made a pledge redeemed that pledge, we would realize that full amount. Right now, we are short by \$15,324.00. Total amount paid (so far) = **\$129,604.26 (91.96% of the goal)**.

→ To those who have made a pledge, now is the time to make another payment! Time is short, and we still have a ways to go.

To donate, visit [www.AnnualCatholicAppeal.org](http://www.AnnualCatholicAppeal.org) or text **DONATE** to **917-3361255**. It is not too late to make a **pledge (or a one-time gift)**. We need you!!

*Alentamos a todos a ver los videos de la ACA 2024 en línea en [www.CFBQ.org/ACAVideo](http://www.CFBQ.org/ACAVideo).*

*Sus contribuciones a la **Campaña Católica Anual** tienen un impacto significativo, ayudando a personas en Brooklyn y Queens en formas que van más allá de la capacidad de cualquier parroquia.*

*Oremos por el éxito de la **Campaña Católica Anual** de 2024. Lo invitamos a apoyar a la parroquia de Santa Juana de Arco en la **Campaña Católica Anual** de 2024. Nuestra meta parroquial este año es **\$138,978.00**. Todos los fondos recaudados por encima de esta meta se devuelven a la parroquia para nuestro uso.*

**Nuestro Progreso**

*A partir del **Lunes 2 de Dic.**, nuestra parroquia tiene **372** personas comprometidas con la **Campaña** (29.70% de todos nuestros feligreses). **318** personas han cumplido sus compromisos (las otras **54** están realizando pagos mensuales).*

*Monto total comprometido (hasta el momento) = **\$143,952.63 (100.20% de nuestra meta asignada)***

*Monto total pagado (hasta el momento) = **\$129,604.26 (91.96% de nuestra meta)**. Meta Parroquial = **\$138,978.00 (1.73% de la Meta Diocesana = \$8,000,000.00)***

*Para donar, visite [www.AnnualCatholicAppeal.org](http://www.AnnualCatholicAppeal.org) o envíe un mensaje de texto con la palabra **DONAR** al **917-3361255**. **Aún no es tarde para hacer una donación (o una donación única)**. ¡Te necesitamos!*

**CHRISTMAS NOVENA OF MASSES**

Christmas Novena of Masses will begin on December 25th at the 9:00am mass. You may send in your intentions using the Christmas Novena envelopes which can be found in the church and in the parish office. Please include the names (feel free to add more names at the back) of your loved ones, living or deceased. Drop the envelopes in the collection baskets or in the parish Office. These envelopes will be placed in the Tabernacle in the Church from December 25, 2024 to January 2, 2025. What a wonderful Christmas gift, the Holy Sacrifice of the Mass!

**NOVENA DE MISAS POR LA NAVIDAD**

*La Novena de Misas de Navidad comenzará el 25 de diciembre en la misa de las 9:00 am. Puede enviar sus intenciones utilizando los sobres de la Novena de Navidad que se pueden encontrar en la iglesia y en la oficina parroquial. Incluya los nombres (siéntase libre de agregar más nombres en la parte posterior) de sus seres queridos, vivos o fallecidos. Deje los sobres en las cestas de recolección o en la oficina parroquial. Estos sobres se colocarán en el Tabernáculo de la Iglesia desde el 25 de diciembre de 2024 hasta el 2 de enero de 2025. ¡Qué maravilloso regalo de Navidad, el Santo Sacrificio de la Misa!*

**ST. VINCENT DE PAUL GROUP  
“WINTER CLOTHING DRIVE”**

A clothing truck will be in the school yard on **Saturday, January 4th from 9:00am to 12:00pm**, to accept donations of clean used clothing in good conditions. Please wait until this date to bring all your unwanted clothes. We don't have any space in the rectory to hold it until January. Please do not leave used clothes, toys, etc. in the church, at the doors, elevator, or garden. When maintenance finds something, they throw it in the trash.

**GRUPO SAN VICENTE DE PAUL  
“COLECTA DE ROPA DE INVIERNO”**

*Un camión de ropa estará en el patio de la escuela el **Sábado 4 de Enero de 2025 de 9:00 a 12:00 hrs**. Se aceptara donaciones de ropa usada limpia en buenas condiciones. Por favor espere hasta esta fecha para traer toda la ropa no deseada. No tenemos espacio en la rectoría para tenerlo hasta enero. Por favor no deje ropa usada, juguetes, etc. en la iglesia, en las puertas, ascensor o jardín. Cuando el mantenimiento encuentre algo, lo tiraran a la basura.*



**Upcoming Events at SJA School:**

**\*FRIDAY, JANUARY 10** - Salsa y Sabor Dinner Dance Fund-raiser. \*more info regarding tickets to follow

**\*SAVE THE DATE...February 1, 2025**

Calling all SJA Alumni, Friends, & Family - A Dinner Dance Celebrating 100 years of St. Joan of Arc Catholic School.





**Celebration of the Feast of Our Lady of Guadalupe**  
December 12, 2024



**HOLA! Te Invitamos A Que Vengas Para Adorar A Nuestro Salvador En La NOVENA DE NAVIDAD**

Lunes, Diciembre 16 - 7:15pm, Iglesia abajo  
 Martes, Diciembre 17 - 7:15pm, Iglesia abajo  
 Miercoles, Diciembre 18 - 7:15pm, Iglesia abajo  
 Jueves, Diciembre 19 - 7:15pm, Iglesia abajo  
 Viernes, Diciembre 20 - 7:15pm, Iglesia abajo  
 Sabado, Diciembre 21 - 7:00pm, Iglesia arriba  
 Domingo, Diciembre 22 - 11:00am, Iglesia arriba  
 Lunes, Diciembre 23 - 7:15pm, Iglesia abajo  
 Martes, Diciembre 24 - 11:15pm, Iglesia abajo

**Christmas Novena in English will be prayed after the 12:00noon Mass from December 16 to 24.**



*Que Viva La Virgen De Guadalupe!*



O Virgin of Guadalupe, Mother of the Americas, grant to our homes the grace of loving and respecting life in its beginnings, with the same love with which you conceived in your womb the life of the Son of God.  
*Oh Virgen de Guadalupe, Madre de América, concede a nuestros hogares la gracia de amar y respetar la vida en sus inicios, con el mismo amor con que concebiste en tu seno la vida del Hijo de Dios.*





**Please pray for our Sick and Deceased Parishioners / Por favor oren por nuestros enfermos y difuntos Feligreses**

Ritchie Trezza, Luis Peña, Amalia & Bernardo Garnica, Ellen Dominkewich, Aiden Ortiz, Maureen Cosentino, Silvia Veloz, Ellen Fox, Brisa Bonilla, John Conroy, Nereyda Lovera, Barbara Modica, Lucy Maloney Walsh, Debbie Taylor, Jairo Efrain, Macana, Cecilia Lee, Maria Lilian Cortez, Joseph Bruno, Emma Ivanchich, Rose Venice Gonzalez Hernandez, Francisco Gavidia, Zunilda Marin, Lucila Arias, Olga Vera, Maria Nagy, Everardo Roncancio, Sergio Perez, Jesus Armando Marin, Cecille Santos, Cristina Hernandez, Ron Horowitz, Angelito Sy, Gil De Los Reyes, Manuel Contreras, Celia Jazmines, Ester Ola, Jorge Carmelo Cusmai, Norma Cassinelli, Eva Sanchez, Isabel Jimenez, Jose & Julio Collado, Enis Sara, Angel Apolaya, Elizabeth Sy-Diaz, Pablo Martin, Louis Decker, Anthony McHugh, Remedios Slaina, Isabela Liriano, Thomas Russell, Yolanda Arcos, Hector Llorens, Miguel y Maria Rodriguez, Sandra Plan, Maria Condesa Franco, Maria & Lucia Cuartas, Toro Fam, Michael Raymond, Judith Rueda, Justina Ocha, Maria Ocha-Nkechi, Alcira Sullivan, Bolivar Andrade, Maria Garcia, Yeison Rojas, Hernandez and Marin Fam, Jose Rufino Garzon, Rocio Bonilla, Justin Andres Camilo, Luisa Lopez Mora, Patricia Orellana, Venice Hernandez Gonzalez, Hernan Giraldo, Nelly Gonzalez, Luis Ortiz, Susan Santo



**Dolores Martinez & Maria Luz Rodriguez Medina**



"I have found David, son of Jesse, a man after my own heart; he will carry out my every wish." How is God calling you to grow in holiness? If He may be inviting you to the priesthood, diaconate or consecrated life, contact the Vocation Office at (718) 827-2454 or email: [vocations@diobrook.org](mailto:vocations@diobrook.org).



**Weekly Mass Intentions**

Monday December 23	7:30am 9:00am 12:00pm	Marie Nicole Saint-Preux Mr. Braz Fernandes James & Mari Rose Lee
Tuesday December 24	7:30am 9:00am 12:00pm 6:00pm	Virginia C. Alog Casilda Vargas John V. Cavanagh Richard Drew
Wednesday December 25	12:00mn 12:00mn 9:00am 10:30am 12:00pm 1:30pm	For the people of the Parish Por los feligreses de la Parroquia Christmas Novena Manuel Feijoo Natividad Manzano Nancy Blomberg
Thursday December 26	7:30am 9:00am 12:00pm 6:30pm	Rosario & Emiliano Macaventa Christmas Novena Sr. Mary of the Divine King Dreiss, RGS. Gilma Palacios
Friday December 27	7:30am 9:00am 12:00pm	Claudia Ahamirano Jule Christmas Novena Joseph & Dorothy Russo
Saturday December 28	9:00am 12:00pm 6:00pm 7:30pm	Christmas Novena Daniel & Maria de Jesus Marianne & Raymond Frias En accion de gracias a la Santisima Trinidad
Sunday December 29	7:30am 9:00am 10:00am 10:30am 11:30am 12:00pm 1:30pm 6:00pm	For the People of the Parish Christmas Novena Jose Alonso Benjumea Colorado Josephine & Estera Paskvan, Claudia Hrelia, Emma Hrvatin Jose Velez Velez Pio Aseoche Misa Comunitaria Cecilia Giraldo

St. Joan of Arc, Pray for us. Santa Juana de Arco, ruega por nosotros



The Altar Bread for the week of December 23 is offered In loving memory of Raul & Nena Perez from Teresita Perez.

*El Pan del Altar para la semana del 23 de Diciembre se ofrece a Raul & Nena Petez por Teresita Perez.*



The Altar Candles for the week of December 23 is offered In loving memory of Richard Drew from Drew Family.

*Las velas del altar para la semana del 23 de Diciembre se ofrece a Richard Drew por la familia Drew.*

**Deacons Paulo Salazar and Jorge Castillo** have offered to be available for rectory office calls / visits in the evening. Their schedules of availability are:  
**Dcn. Paulo** - every Friday, 6:30 to 8:30 PM  
For appointments, please call: 646-732-6130  
**Dcn. Jorge** December 16 at 6:30 to 8:30pm

*Los **Diáconos Paulo Salazar y Jorge Castillo** se han ofrecido a estar disponibles para llamadas/visitas a la oficina de la rectoría por la noche. Sus horarios de disponibilidad son: **Diácono Paulo** - todos los viernes, de 6:30 a 8:30pm. Para citas, llame al: 646-732-6130 **Diácono Jorge** - 16 de Diciembre de 6:30 a 8:30 pm*

**THE TABLET** Copies of the diocesan weekly newspaper, The Tablet, are on sale in the church today for \$2 per copy. Subscriptions are available for \$28/year. Call 877-883-8356 for more information.

**LA TABLETA** Copias del semanario diocesano, The Tablet, están a la venta hoy en la iglesia a \$2 por copia. Las suscripciones están disponibles por \$28 al año. Llame al 877-883-8356 para obtener más información.